



Scinteia



ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XL Nr. 8864 Prima ediție Duminică 1 august 1971 6 PAGINI - 30 BANI

CE V-AȚI PROPUȘI PENTRU ÎNDEPLINIREA ȘI DEPĂȘIREA PLANULUI ÎN ACEST SEMESTRU?

AZI NE RĂSPUNDE: Ministerul Industriei Chimice

Industria chimică — asupra căreia ne oprim în continuare investigațiile privind stadiul realizării sarcinilor pe 1971 și problemele ce se ridică în legătură cu îndeplinirea și depășirea prevederilor de plan din primul an al cincinalului — ocupă astăzi un loc de frunte în angrenajul complex al economiei românești, fiind cea mai dinamică ramură a industriei. Se vede în această expresie cea mai înaltă a politicii consecvente a partidului și a statului nostru de valorificare superioară a resurselor naturale ale țării. Este suficient de elocvent în acest sens faptul că, la sfârșitul actualului cincinal, industria chimică va deține în ansamblul producției industriale a țării o pondere de 13,7 la sută, față de numai 11,6 la sută, cât reprezenta în 1970. Și dacă avem în vedere că aproape două treimi din producția industriei chimice este destinată consumului intern este lesne de înțeles de ce, mai mult ca oricând, se pune problema respectării riguroase a sarcinilor de plan de către organele din întreprinderile industriale chimice. Recent, ședința comună a colegiului Ministerului Industriei Chimice și a comitetului de partid de aici a constituit în acest sens un prilej de analiză profundă, realizată a modului în care au fost îndeplinite sarcinile de plan în primul semestru al anului, scoțându-se, totodată, în evidență și direcțiile în care urmează să se acționeze, în următoarele luni, în vederea realizării integrale a sarcinilor. Pe marginea discuțiilor se s-au desprins în urma analizelor, în ceea ce privește activitatea și problemele pe care le ridică dezvoltarea industriei chimice în acest an am avut o convorbire cu ing. NICOLAE IONESCU, adjunct al ministrului Industriei Chimice.

— Privind acum, la sfârșitul de semestru, tabloul statistic al rezultatelor obținute de industria chimică — ne-a relatat interlocutorul — concluzia care se desprinde este pozitivă, ea exprimând mai presus de orice capacitatea chimicilor noștri de a stăpâni cu pricepere tehnica modernă, de a-și îndeplini sarcinile ce le revin. Concentrarea preocupărilor noastre — concomitent cu sporierea cantitativă a producției — în direcția ridicării calitative a întregii activități economice a constituit și în această perioadă o caracteristică esențială a dezvoltării pe care a cunoscut-o această importantă ramură. Dintr-un asemenea lanț al succeselor obținute în primul semestru al anului de colectivele din combinate și uzinele chimice se desprinde realizarea planului producției globale în proporție de 101,9 la sută. S-au putut da astfel economiei peste plan aproape 5.000 tone de carbide, 2.700 tone negru de fum, 1.560 tone fire și fibre chimice, peste 1.200 tone lacuri și vopsele, 750 tone cauciuc sintetic, medicamente în valoare de peste 70 milioane lei, precum și importante cantități din alte sortimente. În total produse în valoare de peste 350 milioane lei. Și ceea ce nu se pare demn de menționat este faptul că cea mai mare parte sporul de producție s-a obținut pe seama creșterii productivității muncii: în primul semestru al acestui an, aceasta a fost cu 10 la sută mai mare, decât nivelul atins în aceeași perioadă a anului precedent. Nu pot încheia această succintă, dar elocventă prezentare a rezultatelor obținute de colectivele de salariați din întreprinderile chimice fără a menționa că beneficiile obținute peste plan în decursul primelor șase luni ale

anului s-au ridicat la peste 240 milioane.

— Una din sarcinile importante ce revin industriei chimice în acest an vizează extinderea producției de mase plastice și asigurarea, în mai mare măsură, a interlocutorilor unor materii prime și materiale. De ce totuși utilizarea acestor materiale a cămii dinamice este determinată pe de o parte de caracteristicile lor calitative superioare și, pe de altă parte, de viteza de asimilare în fabricație a unităților prelucrătoare. De aceea, dezvoltarea și diversificarea producției de mase plastice constituie una din preocupările permanente ale ministrului nostru. Faptul că, comparativ cu anul 1970, producția de mase plastice a crescut de 600 ori, confirmă pe deplin acest lucru. Structura producției de materiale plastice se îmbunătățește continuu calitativ, alături de dezvoltarea cu prioritate în domeniul foarte modern al termoplastelor — al căror nivel de producție în 1975 va reprezenta peste 72 la sută din producția de materiale plastice — cât și prin introducerea în fabricație a unor polimeri și copolimeri noi, cu valori ridicată.

— Într-adevăr, industria de prelucrare a maselor plastice constituie un domeniu în care solicitările cresc, putem spune, cu fiecare zi. Există un proces continuu de extindere a utilizării acestor materiale a cămii dinamice este determinată pe de o parte de caracteristicile lor calitative superioare și, pe de altă parte, de viteza de asimilare în fabricație a unităților prelucrătoare. De aceea, dezvoltarea și diversificarea producției de mase plastice constituie una din preocupările permanente ale ministrului nostru. Faptul că, comparativ cu anul 1970, producția de mase plastice a crescut de 600 ori, confirmă pe deplin acest lucru. Structura producției de materiale plastice se îmbunătățește continuu calitativ, alături de dezvoltarea cu prioritate în domeniul foarte modern al termoplastelor — al căror nivel de producție în 1975 va reprezenta peste 72 la sută din producția de materiale plastice — cât și prin introducerea în fabricație a unor polimeri și copolimeri noi, cu valori ridicate.

Constantin DUMITRU (Continuare în pag. a III-a)

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a primit pe secretarul general adjunct al Uniunii Progresiste Senegaleze

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, a primit, simbolic după amiază, la Mangalia Nord, stațiunea Neptun, pe Emile Badiane, secretar general adjunct al Uniunii Progresiste Senegaleze și ministru al cooperării din Senegal, care face o vizită în țara noastră. În cadrul convorbirii care a avut

loc, au fost abordate probleme privind relațiile dintre Partidul Comunist Român și Uniunea Progresistă Senegaleză, dintre România și Senegal. De asemenea, au fost discutate unele aspecte ale situației internaționale actuale. Intrevederea s-a desfășurat într-o atmosferă cordială.

Recoltatul grâului se apropie de sfârșit

Întreprinderile agricole de stat și cooperativele agricole de pe 89 la sută. Au mai rămas de recoltat circa 233.000 ha, situate deosebit în nordul țării. Există acum toate condițiile pentru ca în câteva zile în întreaga țară să se termine recoltarea grâului și totodată livrarea producției de către întreprinderile agricole de stat și a celor contractate de cooperativele agricole. De asemenea, tot mai multe tractoare

pot fi concentrate la executarea arăturilor — lucrare efectuată în unitățile agricole de stat numai pe 39 la sută din suprafețele de pe care s-a strins recolta, iar în unitățile cooperative pe 34 la sută. Trebuie de asemenea, intensificate recoltarea, transportul și depozitarea (înurilor, recoltarea legumelor, precum și celelalte lucrări agricole de vară. (Agerpres)

Pe Argeș, în aval, a opta uzină electrică în construcție

PITEȘTI (corespondentul „Scinteii”, Gheorghe Cirstea). La Băilești, în aval de marele hidrocentrală din Cheile Argeșului, a început construcția celei de-a 8-a centrale electrice din cele 18 prevăzute pe cursurile inferioare și superioare ale râului. Noua unitate, cu o capacitate de 15 MW, se va alimenta cu apă printr-un canal de 3 km.

In final, Sistemul hidroenergetic de pe Argeș va avea o putere instalată de circa 450 MW. Prin construirea noilor obiective energetice, se va asigura, totodată, riului un curs regulat, fapt ce va permite irigația unor terenuri agricole în bazinul Argeș, precum și sporierea debitului de apă al Feteștii, Bucureștii și al altor localități.

PAGINA A II-A

DIALOG CETĂȚENESC

CRONICA INTERNĂ

Din nou în mijlocul poporului, hotărînd împreună cu poporul

Nimic nu poate fi mai semnificativ, mai încurajător pentru destinul unei națiuni decât realitatea angajării ei la o lucrare de vaste perspective, la edificarea idealului social cu perseverență, cu tenacitate, cu certitudinea unui drum unic și reversibil. România socialistă oferă o asemenea imagine. Această imagine se alcătuiește, mai întâi, din faptele politice, sociale din care se desprinde existența unui consens unanim de crezuri și atitudini între partidul investit să conducă țara și poporul însuși, între partidul comunist, conducerea sa și oamenii muncii de la oraș și săte. Adeveră fundamentală, dovedit și în această săptămână din nou, elocvent de vizitele de lucru ale secretarului general al partidului în județele Vâlcea, Argeș, Olt, pe platforma complexului de Olt, pe platforma nucleară I.F.A.-Măgurele. Prilej s-a constatat încă o dată preocuparea statornică pentru cunoașterea la fața locului a stadiului de îndeplinire a sarcinilor economice și științifice, adoptarea în deplină cunoștință de cauză a măsurilor de înaltă dezvoltării economice și sociale a țării. Devenite practică de lucru, cu caracter permanent, vizitele pe care tovarășul Nicolae Ceaușescu, împreună cu alți conducători de partid și de stat, le face în întreprinderi și unități agricole, în institute de cer-

cetare și de învățămînt, pretutindeni unde se desfășoară prin muncă responsabilă, entuziastă, noul chip socialist al țării, constituie pentru oamenii muncii un factor puternic de mobilizare a capacității lor creatoare, un argument major pentru certitudinea lor, izvorită din conștiința că interesele supreme ale țării sînt slujite cu un puternic sentiment al răspunderii patriotice față de destinele națiunii noastre socialiste.

Este, de asemenea, demn de atenție modul minuțios, riguros, cu care sînt analizate problemele de fond ale unităților vizitate, spiritul realist în care sînt discutate căile de realizare a obiectivelor economice și sociale. Din această perspectivă, am reținut, de pildă, dialogul amplu despre producție și organizarea muncii în cooperativele agricole de producție din zona de deal, despre dezvoltarea pomiculturii, distribuția mai științifică pe zone și specii a pomiculturii, despre necesitatea unor corective în echilibrul speciilor, extinderea plantațiilor de nuc, visin, cires, despre măsurile de dezvoltare a zootehniei și diversificarea mașinilor de lucru în livezi. La C.A.P. Boteni, la întîlnirea cu țărani din Plesoiu, Colibași, Găneasa, Doba, pe platforma industriei chimice vîlcene, la gîntierul uzinei de utilități chimice și forță grea, ori în vizita în diferite zone din jurul orașelor Pitești și Slatina (aici s-au analizat posibilitățile pentru amplasarea unor obiective nucleare), în fiecare localitate sau întreprindere vizitată, unde a fost întîlnit cu aceeași omeniească prietenie și căldură, secretarul general al partidului a făcut dovada unei adevărate

ocupări pentru soluționarea optimă a problemelor construcției și dezvoltării țării, a adus noi îndemnuri practice pentru un stil de lucru concret, realist, bazat pe cunoașterea profundă a realităților, pe consultarea permanentă cu oamenii muncii, cu specialiștii.

Sub semnul aceluiași raționament superior s-a desfășurat și vizita la Institutul de Fizică Atomică al Comitetului de Stat pentru Energia Nucleară. Pe platforma de la Măgurele, lînd cunoștință de succesele obținute în domeniul laserilor, al construirii unor aparate de concepție proprie, de aplicare a rezultatelor cercetării în producție, realizîndu-se o cuprinzătoare anticipare, a activității institutelor de cercetare, controlul de proiectare și producție de aparatură și instalatii nucleare, unităților de învățămînt de specialitate — amplasate aici ca o expresie a apropierii învățămîntului de producție — a centrului de informare și documentare nucleară, s-au stabilit măsuri concrete pentru dezvoltarea mai rapidă a cercetării în acest domeniu, pentru aplicarea în producție a cuceririlor celor mai recente ale științei și tehnicii. Transformînd știința într-o veritabilă forță de producție, materializîndu-se astfel concepția avansată a partidului nostru asupra modului de soluționare a problemelor complexe ale unei economii moderne, se asigură premise sigure pentru o evoluție normală, pentru sincronizarea realizărilor proprii cu cea ce este mai avansată și de mai mare eficien-

Nicolae DRAGOS (Continuare în pag. a IV-a)

Excelenței Sale Domnului RUDOLF GNAEGI

Președintele Confederației Elvețiene

Berna. Cu ocazia zilei naționale a Confederației Elvețiene, am deosebită plăcere ca, în numele Consiliului de Stat și al meu personal, să adresez Excelenței Voastre și membrilor Consiliului Federal, calde felicitări și cele mai bune urări poporului elvețian.

Excelenței Sale NICOLAE CEAUȘESCU

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România. Rog pe Excelența Voastră să accepte vîile mele mulțumiri pentru amabilele felicitări și urări pe care a binevoit să mi le adreseze cu prilejul celui de-a IX-a aniversări a Independenței Algeriei. Împărtășesc întru totul convingerea dvs. că relațiile de cooperare care leagă cele două țări vor continua să se dezvolte spre binele popoarelor noastre. Imi este plăcut să vă prezint, în numele poporului algerian, al Consiliului Revoluției, al guvernului și al meu personal, cele mai bune dorințe de prosperitate și fericire poporului român prieten. Cu înaltă considerație,

HOUARI BOUMEDIENE Președintele Consiliului Revoluției, Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Algeriene Democratice și Populare

Prima zi a lui august. Navele, porturile și santierul navele ale țării arborază drapelul de sărbătoare. E sărbătoarea — intră în tradiție — a marinei patriei noastre.

Sărbătorindu-l, astăzi, pe cel ce strălucesc fruntariile de apă ale României socialiste, pe cel aflat la bordul flotei noastre comuniste în comanda dezvoltare, pe constructorii de nave și lucrătorii din porturi, ne bucurăm, împreună cu ei, de succesele obținute și le întărim realizările viitoare. Te întărim cu mai multă claritate acum, în aceste zile de puternică eferescență a vieții noastre spirituale, de careia recentul program de educare comunistă, inițiat de tovarășul Nicolae Ceaușescu, a imprimat un puternic impuls.

Pe unii dintre cei sărbătorii i-am întîlnit cu puțin timp în urmă. Trăiau momente emoționante ale vizitei de lucru făcute de secretarul general al partidului în portul și pe Santierul de construcții navele Constanța. Și cu toții nu folosit acest prilej pentru a-și manifesta adevărată toată față de strălucit program de educare comunistă Nicolae Ceaușescu, și-au exprimat hotărîrea de a-l transpune în viață neabătut.

Animăți de aceleasi sentimente, i-am întîlnit și pe marinarii militari — pe aceia care, la bordul navelor de luptă moderne, înzestrate cu instalații și aparatură electronică, cu armament puternic și variat, își perfecționează continuu pregătirea. Cu chipurile lămoase și bărbătești, arse de soare și de briza mării, unii abia se întorseseră din misiuni, alții se pregăteau de plecare. Din munca și activitatea lor neobosită puse în slujba patriei socialiste am notat câteva secvențe în paginile carnetului de reporter...

Navele dragoare se desprind de la chei și intră, treptat, în dispozitivul de marș ordonat. Misiunea pe care urmează s-o execute este complexă: ea solicită deopotrivă competența militară și de specialitate, condiție fizică și înaltă calități ostășești. Comandanții, timonierii, mașinistii, semnalizatorii — echipajele în întregul lor — vor trebui să-și pună la încercare gîndirea rapidă, capacitatea de a hotărî și acționa, cunoștințele și experiența.

Căci dragajul în formă nu este o treabă ușoară nici pentru cei care au participat la executarea lui de sute de ori. El presupune curățirea minuloasă, „pieptănarea” de orice obiect perimejios a fundului apelor de litoral. O asemenea misiune, pe parcursul desfășurării ei, nu îngăduie marinarii nici un strop de odihnă. Și unori durează chiar treizeci de ore. Tot

atît durează și de data aceasta. Pe un vînt de forță 3 și pe o mare cu vizibilitate redusă. Dar misiunea este îndeplinită ireproșabil.

Printre cei care și-au adus contribuția substanțială la reușita ei se numără și căpitanul de rangul trei Ilie Dragușin — comandant, în misiuni multe și grele.

Caporalul Ion Vasile, de pe aceeași navă, a fost muncitor fruntaș pe un șantier de construcții navele. A obținut însemna „Militar de frunte” printre primii din unitate. A absolvit școala de gradată cu rezultate excelente, a de-

Succesul tragerii coordonate de el a confirmat, încă o dată, încrederea pe care i-a acordat-o...

„Oprirea chiar și numai pentru câteva ore a turbinelor centrale electrice înseamnă pierderi importante pentru economia națională. Căpitanul de rangul trei Gheorghe Ludovic și acaparării din subordinea na cunoșc acest lucru. De aceea, fac totul ca misiunea lor, care se desfășoară sub apă, la adîncimi de peste treizeci de metri, să se încheie în cel mai scurt timp.

Nu e o misiune de luptă. Dar pentru a tot mișuna rămîne și să verifice grătarele a trei turbine ale hidrocentralei de la „Porțile de Fier”, în care apele îngărdădăseși trunchiuri și bolovani. „Porțile de Fier” se încheie pentru această operațiune și pentru altele de acest fel. Stiu să-și dozeze eforturile, să-și folosească priceperea și experiența. Dar lucrarea tot durează o sută opt ore. O sută opt ore de lucru sub apă, cu schimburi.

O scrisoare sosită recent pe adresa comandantului marinei militare și semnata de directorul Complexului hidroenergetic „Porțile de Fier” se încheie cu aceste cuvinte: „Contribuția adusă de militarii, printre care și numeroși marinarii, la realizarea obiectivelor economice confirmă încă o dată legătura fructifică ce există între armată și popor, înțelegerea profundă de către ostași a sarcinilor incredinate de tovarășul Nicolae Ceaușescu, Comandantul Suprem al forțelor noastre armate...”

Eaple ostășești, marinărești. Sînt numeroși și felurite. Ele umplu și dau sens vieții marinarii militari, vorbesc despre munca lor însoțită, despre activitatea neobosită desfășurată de comandanți, de organizațiile de partid și cele ale Uniunii Tineretului Comunist pentru ridicarea permanentă a conștiinței socialiste a ofițerilor, pentru dezvoltarea, la ficara militară, a simțului de răspundere față de nobila misiune incredinată — aceea de străjuit al fruntariilor acvatice ale țării.

De zua lor, marinarii militari și civili, constructorii și lucrătorii din porturi, adunați sub arcu marelui pavoaz, ar poartă partidului și poporului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, că și de aici înainte, navigînd în întrecerea lor activitate, sub flamura călăuzitoare a partidului, își vor închina toate eforturile, capacitatea lor de muncă și creație unul singur ideal: apărarea și înflorirea României socialiste.

Locotenent-colonel Adrian MIERLUȘCA

venit comandant al unui post de luptă pe o navă modernă, s-a dovedit un instructor și educator valoros pentru subordonați, s-a remarcat el însuși ca un militar destoinic, disciplinat, conștiincios. Argumente care i-au determinat pe comisiunile organizației de bază să voteze în unanimitate pentru primirea lui în partid.

Sesiunea de la București - a XXV-a - a Consiliului de Ajutor Economic Reciproc

ÎN INTERESUL ÎNFLORIRII FIECĂREI ȚĂRI SOCIALISTE PARTICIPANTE, AL CREȘTERII FORTELOR ȘI ÎNTĂRIRII UNITĂȚII SOCIALISMULUI PE PLAN MONDIAL

Țările socialiste pornesc de la ceea ce le unește — caracterul comun al orinduirii, ideologia comună a marxism-leninismului, interesele fundamentale ale dezvoltării fiecărei țări socialiste și a ansamblului țărilor socialiste — atunci cînd se deapă eforturi comune, manifestîndu-se spiritul de conlucrare tovarășească și înțelegere reciprocă, receptivitate față de toate opiniile, se poate ajunge, chiar și în cele mai complexe probleme, la soluții și acorduri unanim acceptabile. Tocmai aceasta a făcut posibil ca lucrările sesiunii C.A.E.R. de la București să se caracterizeze printr-o desfășurare rodnică; în acest sens, în cuvîntul rostit la dejunul oferit în cinstea delegațiilor participante, secretarul general al partidului nostru, tovarășul Nicolae Ceaușescu, formula aprecierea că în elaborarea acestui program complex s-a făcut o muncă bună și exprima satisfacția față de încheierea cu succes a lucrărilor sesiunii.

În comunicat se relevă rolul activ al Consiliului de Ajutor Economic Reciproc ca organizație de colaborare economică și științifică care conjugă eforturile unor state socialiste suverane și egale în drepturi. Aceasta a fost întotdeauna concepția României socialiste, în acest fel au primit partidul și guvernul nostru C.A.E.R.-ul, ca organism care poate aduce o contribuție de seamă la dezvoltarea economiilor naționale și la înflorirea economiei și sociale a fiecărei țări participante — tocmai în măsura în care se pornește de la realitatea faptelor istorice, care decîd în mod de sine stătător, pe baza deplină suveranității, în toate problemele care privesc dezvoltarea lor economică și socială.

Reafirmînd poziția binecunoscută a țării noastre în această problemă, tovarășul Nicolae Ceaușescu releva, în cuvîntarea rostită în fața activului de partid din județul Constanța: „Nu lăsați săm C.A.E.R.-ul ca un organism important în realizarea colaborării dintre țările socialiste membre ale acestui organism”. Desigur, formele de cooperare pot fi diverse, dar oricî de diverse ar fi

Ion FINTINARU (Continuare în pag. a V-a)

viața internațională



Ostazi ai forțelor guvernului provizoriu revoluționar al Republicii Vietnamului de Sud într-o misiune de luptă pe un riu din provincia Quang Tri

CONVORBIRI ÎNTE DELEGATILE P. C. U. S. ȘI UNIUNII SOCIALISTE ARABE

MOSCOVA 31 (Agerpres). — Agenția TASS informează că delegația P.C.U.S., condusă de B. N. Ponomarev, secretar al C.C. al P.C.U.S., care s-a aflat între 20 și 30 iulie în Republica Arabă Unită, unde a participat la lucrările Congresului Național al Uniunii Socialiste Arabe, a avut întrevăderi și convorbiri la Comitetul Central al U.S.A.

Reprezentanții celor două partide au efectuat un schimb de păreri în legătură cu măsurile concrete în domeniul dezvoltării contactelor de partid în perioada următoare, care vor fi înțelese și convorbiri la Comitetul Central al U.S.A.

În cursul întrevăderilor dintre cele două părți, a avut loc, de asemenea, un schimb de păreri asupra problemelor internaționale actuale, îndeosebi asupra situației din Orientul Apropiat. Reprezentanții P.C.U.S. au subliniat unitatea Sovieticilor și partidelor comuniste față de hotărârile luate pentru poporul egiptean și al altor popoare arabe pentru retragerea trupelor israeliene de pe toate terito-

riile arabe ocupate în iunie 1967 și asigurarea drepturilor legitime ale poporului arab al Palestinei.

„Părțile, relevă agenția, și-au exprimat convingerea că anticomunismul aduce prejudicii năzuințelor de eliberare și intereselor naționale ale popoarelor și că nu trebuie să existe loc pentru anticomunism, care există în dezvoltare liberă și independentă. Aceste încercări urmăresc, de asemenea, să slăbească solidaritatea și colaborarea dintre popoarele arabe și prietenii lor”.

Cele două părți au realizat o înțelegere asupra planului legăturilor de partid și obștești pe anii 1971—1972, relatează în încheiere agenția TASS.

agențiile de presă transmit:

Convorbiri sovieto-vietnameze. Andrei Kirilenko, membru al Biroului Politic, secretar al C.C. al P.C.U.S., a avut o întrevedere cu Le Duc Tho, membru al Biroului Politic, secretar al C.C. al Partidului celor ce muncesc din Vietnam, consilier special al delegației R. D. Vietnam la convorbirile de la Paris în problemele Vietnamului, aflat în vizită la Moscova. În cursul întrevăderii, relevă agenția T.A.S.S., au fost examinate probleme privind întărirea în continuare a prieteniei și colaborării dintre U.R.S.S. și R. D. Vietnam, precum și evoluția situației din Indochina.

Conferința mondială împotriva bombelor atomice și cu hidrogen a început printr-un miting de masă, care a avut loc sim-bolizat în sala „Tokio Ginnasium Hall” din Tokio. Aceasta este cea de-a 17-a conferință organizată, ca în fiecare an, de Gensuikyo — Consiliul japonez împotriva bombelor atomice și cu hidrogen. Lucrările propriu-zise ale conferinței încep duminică, 1 august.

Președintele Yahia Khan va vizita Pakistanul de est. Într-un interviu acordat unor redactori de televiziune din mai multe țări seful statului pakistanez, generalul Yahia Khan, a declarat că în următoarele zile va face o vizită în Pakistanul de est. Agenția Reuters menționează că președintele Yahia Khan nu s-a întors din Daeca, capitala Pakistanului de est, de la 25 martie, când a părăsit provincia, pe neașteptate, după sistarea convorbirilor cu conducătorul Ligii Awami, seiful Mujibur Rahman.

Șase tineri patrioți basci, au fost condamnați de un consiliu de război, reunit la Burgos, la pedepse variind între un an și șase luni și 21 de ani închisoare, sub acuzația de „activitate subversivă”.

Convorbirile comerciale ungaro-canadiene, începute la 20 iulie, au luat sfârșit la Ministerul Comerțului Exterior al R. P. Ungara, transmite agenția M.T.I. Cele două părți au decis să prelungească până la 31 decembrie 1971 acordul comercial pe trei ani încheiat între Ungaria și Canada și au parafat noul acord, cu o valabilitate de cinci ani, care intră în vigoare la 1 ianuarie 1972.

J. Tedenbal l-a primit pe directorul general al UNESCO. René Maheu, directorul general al UNESCO, și-a încheiat sim-bolizat vizita oficială în R. P. Mongolia. În timpul vizitei, el a fost primit de Jumjaagthin Tedenbal, prim-secretar al C.C. al Partidului Popular Revoluționar Mongol, președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Mongole, și de Jamsranghin Sambu, președintele Prezidiului Marelei Hural Popular al R. P. Mongole. René Maheu a semnat cu reprezentanții mongoli un document privind colaborarea dintre UNESCO și R. P. Mongolia.

Președintele Argentinei va vizita Chile. Ministerul Afacerilor Externe al Argentinei a anunțat că președintele țării, generalul Alejandro Lanusse, va efectua, la o dată apropiată, o vizită oficială în Chile.

La Helsinki s-a desfășurat vineri o nouă ședință din cadrul celei de-a 5-a runde a convorbirilor sovieto-americane privind limitarea înarmărilor strategice.

Delegația Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție din România, condusă de Bela Cseresnyes, care se află într-o vizită oficială în Finlanda la invitația Uniunii Centrale Agricole finlandeze, a fost primită de Eino Luostarinen, ministru de interne și titular provizoriu al Ministerului Agriculturii. A fost prezent Mircea Bălanescu, ambasadorul României la Helsinki.

Cea de-a 42-a convenție anuală a Consiliului General al Sindicatelor Japoneze (SOHYO), s-a deschis la Tokio pentru a dezbate și adopta programul de acțiuni pe anul în curs. În raportul prezentat de președintele SOHYO, Makoto Ichikawa, a arătat, printre altele, că sindicatele japoneze se află într-o perioadă când este necesară mai mult decât oricând unificarea lor pentru a crea condițiile desfășurării unei lupte hotărâte împotriva capitalismului.

Convorbirile politice polono-franceze desfășurate în cadrul consultărilor periodice care au loc în conformitate cu declarația de prietenie și colaborare franco-polonă, semnată în noiembrie 1970, au luat sfârșit la Varșovia, informează agenția P.A.P. Părțile au efectuat un schimb de opinii într-o serie de probleme de interes reciproc, o deosebită atenție fiind acordată problemelor europene, între care studiul pregătirii conferinței europene în problemele securității și colaborării.

Ansamblul folcloric „Pravohov” din Ploiești, care a participat la Festivalul Internațional de folclor de la Tunisia, a efectuat în continuare un turneu într-o serie de orașe tunisiene. Spectacolele s-au bucurat de un deosebit succes.

Consiliul Revoluționar Suprem din Somalia a anunțat o remanieră a cabinetului, în cadrul căreia au fost create trei posturi de vicepremier și trei ministere noi, ridicând astfel la 18 numărul membrilor guvernului. Această reorganizare a guvernului, au menționat surse oficiale somaleze, urmărește mărirea eficienței activității cabinetului și asigurarea aplicării cu succes în practică a planului de dezvoltare pe trei ani.

Guvernul Italian a aprobat proiectul de buget pentru 1972, prezentat de ministrul trezoreriei Mario Ferrari Aggradi. Proiectul, care urmează să fie prezentat Parlamentului spre aprobare, prevede un enorm deficit de 2.378 miliarde lire.

Un bulentin medical, publicat vineri la spitalul Groz Schuur din Capetown, indică o evoluție satisfăcătoare a stării sănătății pacientului Adrian Herbert, supus duminică trecută unei complicate operații de transplantare a inimii și plămânilor de către cunoscutul chirurg Christian Barnard.

PRETORIA

Un grup de profesori denunță apartheidul

PRETORIA 31 (Agerpres). — Un grup de profesori și asistenți ai Universității Afrikaans din Pretoria au dat publicității o declarație prin care se acordă rezoluția sud-africană celor două milioane de meșteșugari din această țară. Semnatarii declarației denunță politica apartheidului, care preconizează „dezvoltarea separată și paralelă” a celor trei comunități rasiale din care este alcătuită populația țării: bantu, metisă și albă, politică care se traduce printr-o cruntă oprire a locuitorilor de culoare, majoritari în R.S.A.

Luarea de poziție a grupului de profesori și asistenți de la Universitatea Afrikaans din Pretoria face parte din mișcarea declanșată în R.S.A. în urmă cu câteva săptămâni în sprijinul comunității metise. Această comunitate nu are în momentul de față dreptul să participe în mod direct la viața civică și nu dispune de nici un reprezentant în parlamentul sud-african, alcătuit în întregime din albi. Membrii ei nu pot ocupa decât anumite funcții și primesc salarii sensibili mai mici decât albi.

CUVÎNTAREA PREȘEDINTELUI ALLENDE LA CONVENȚIA NAȚIONALĂ A PARTIDULUI RADICAL

SANTIAGO DE CHILE 31 (Agerpres). — Îndeplinirea programului guvernului Uniunii Populare constituie principala noastră sarcină, a declarat președintele Republicii Chile, Salvador Allende, în cadrul discursului rostit la cea de-a 15-a convenție națională a Partidului radical. Transpunerea cu succes în viață a acestui program va permite deschiderea căii spre edificarea unei societăți socialiste. În lupta împotriva forțelor imperialiste și a reacțiunii interne, a arătat președintele, se impune cu necesitate întărirea în continuare a coeziunii tuturor forțelor participante în Frontul Uniunii Populare în care un rol important îl are Partidul radical.

O. S. A. trebuie să devină un instrument în lupta pentru independența economică

DECLARAȚIA MINISTRULUI PERUAN AL AFACERILOR EXTERNE

LIMA 31 (Agerpres). — „În împrejurările actuale în care pe continentul american au loc transformări viguroase în direcția depășirii stadiului de dezvoltare, O.S.A. trebuie să devină un instrument util în lupta pentru independența economică”, declară ministrul peruan al afacerilor externe, Mercado Jarrin, într-un mesaj trimis Consuliului Permanent al Organizației Statelor Americane, într-un în sesiune extraordinară pentru a aniversa ziua independenței Republicii Peru. Relațiile promovate în cadrul organizației, se spune în continuare în document, trebuie să fie întinse pe respectarea strictă a principiilor egalității juridice a statelor și a celorlalte norme ale dreptului internațional. (Ibidem în permanență seama de realități. De asemenea, în legăturile dintre țările membre trebuie să fie întărită orice amenințare sau presiuni, să fie eliminată orice tentativă de paternalism.

Ziua națională a Elveției

La 1 august, Confederația Elvețiană sărbătorește ziua sa națională. Se împlinesc 680 de ani de când trei cantone — Uri, Schwytz și Unterwalden — au semnat un pact de federalizare, punând prin acesta bazele statului elvețian. Acest moment memorabil din istoria țării, care a fost urmat de asocierea altor cantone și de fondarea Confederației Elvețiene în 1848, este marcat în fiecare an cu actul nașterii egalității de la poarta munților Alpi.

Țară cu neamsele frumuseți naturale, care au favorizat crearea unei puternice industrii a turismului, Elveția dispune de un subsol sărac, fără materii prime, lacurile și munții acoperiți cu cea mai mare parte a suprafeței sale doar o treime este destinată agriculturii sau centrelor urbane. Cu toate acestea, datorită hărniciei locuitorilor săi, a talentului și muncii lor înușefite, Elveția este astăzi o țară cu o remarcabilă dezvoltare industrială în sectoare ca electrotehnica, industria construcțiilor de mașini și aparate de precizie, industria chimică, otelărie etc.

Realizările muncii creatoare a poporului elvețian sînt binecunoscute în țara noastră. Între România și Elveția există legături tradiționale de prietenie și colaborare multilaterale, bazate pe principiile respectării independenței și suveranității naționale, neamestecului în treburile interne, egalității în drepturi și avantajului reciproc. În ciuda deosebirii de orînduire social-politică aceste legături se dezvoltă de la an la an spre binele ambelor popoare. Contactele la diferite nivele între oamenii politici ai celor două țări, vizitele reciproce ale unor reprezentanți ai vieții economice, științifice și culturale au evidențiat existența unor condiții prietene pentru largirea colaborării româno-elvețiene pe diverse planuri. România și Elveția sînt animate de aspirații de pace și securitate, de făurire a unui climat de înțelegere și cooperare între toate statele continentului nostru.

Cu prilejul Zilei naționale a Elveției, poporul român transmite poporului elvețian sincere felicitări și urări de prosperitate și pace.



Poporul dahomeyan sărbătorește astăzi împlinirea a 11 ani de la proclamarea independenței țării sale. În fotografie: vederea din Colono

Un comunicat al agenției TASS cu privire la evenimentele din Sudan

MOSCOVA 31 (Agerpres). — Într-un comunicat al agenției TASS se arată că „cercurile conducătoare sovietice urmăresc cu atenție evenimentele din Sudan. Ele au făcut și fac tot posibilul în dorința de a pune capăt terorii sîngeroase de masă dezlănțite împotriva forțelor progresiste și național-democratice ale țării, inclusiv împotriva conducătorilor și membrilor Partidului Comunist din Sudan”.

Președintele Prezidiului Sovieticilor Suprem al U.R.S.S., N. V. Podgornii, se menționează în comunicat, a adresat, la 25 iulie, sefului statului sudanez, generalul Numeiry, un mesaj conținînd apelul de a nu se pronunța sentințe aspre împotriva mișcărilor pe largi obștine din Sudan definerii Tribunalului Militar.

Manifestînd o îngrijorare serioasă în legătură cu continuarea terorii, conducătorii sovietici au adresat generalului Numeiry la 28 iulie, prin ambasadorul U.R.S.S. la Khartoum, o declarație în care se sublinia că „Uniunea Sovietică nu intenționează să se amestece în treburile interne ale Sudanului, deoarece aceasta ar contraveni principiilor politicii sale externe”. După ce amintește acțiunile neprietenesti împotriva reprezentanților sovietici aflați în Sudan, prejudicierea bunurilor, amenințările și actele de violență față de colaboratorii sovietici de la Khartoum, comunicatul arată că asemenea acțiuni provocatoare față de instituțiile și cetățenii sovietici provoacă îngrijorarea oamenilor sovietici. În declarația din 26 iulie, conducătorii sovietici au considerat că este de datoră lor, pornind de la considerențe umanitare, să se adreseze din nou generalului Numeiry cu chemarea insistată de a nu recurge la măsuri extreme în pronunțarea sentințelor contra persoanelor judecate în legătură cu evenimentele din 19 iulie. Acest apel a fost ignorat și acțiunile de represaliune ale autorităților sudaneze le-au căzut victimă secretarul general al Partidului Comunist și alte personalități democratice și progresiste din Sudan.

Cercurile conducătoare sovietice au arătat că această campanie de represalii împotriva forțelor progresiste și democratice din Sudan va fi oprită fără întârziere, arată în încheiere comunicatul agenției TASS.

Încheierea reuniunii de la Tripoli

TRIPOLI 31 (Agerpres). — În cadrul unei reuniuni care a avut loc la Tripoli în seara de 28 iulie, Republicii Arabe Unite, Siriei, Republicii Arabe Yemen și Republicii Democratice Populare a Yemenului, precum și Yasser Arafat, președintele Comitetului Executiv al Organizației pentru Eliberarea Palestinei, au conferat asupra poziției față de conflictul dintre autoritățile iordaniei și forțele rezistenței palestiniene amplasate în această țară.

În comunicatul dat publicității la încheierea dezbaterilor, participanții la conferință și-au exprimat hotărârile de a urmări, îndeaproape, atitudinea guvernului iordanian în această problemă. După cum relatează agenția M.E.N., el a avertizat însă că „dacă Iordania pare decisă să nu respecte acordurile de la Cairo și Amman, va fi atunci de datoră tuturor guvernelor arabe să ia măsurile adecvate, individuale sau colective, pe care le vor socoti necesare”.

Participanții „au hotărît să-și intensifice sprijinul pentru orice acțiune menită să ducă la respectarea acordurilor de la Cairo și Amman care reglementează relațiile dintre autoritățile iordaniei și comandourile palestiniene”.

Comunicatul, relatează agenția egipteană de presă, menționează, de asemenea, că „participanții au declarat că sînt hotărîți să sprijine, în continuare, rezistența palestiniană pe plan material, moral și militar”.

BAGDAD 31 (Agerpres). — Ministrul afacerilor externe al Tunisiei, Mohammed Masoudi, a sosit vineri seara la Bagdad într-o vizită oficială. Anterior, ministrul tunisian a vizitat Siria, Iordania, Libanul și Arabia Saudită. În afara discuțiilor pe care le va avea cu omologul său irakian, Abdel Karim Al Sheikly, asupra relațiilor dintre cele două țări, Mohammed Masoudi va înmîna președintelui irakian, Ahmed Hassan al Bakr, un mesaj din partea președintelui tunisian, Habib Bourguiba.



(De la stînga la dreapta): David Scott, comandantul misiunii „Apollo-15”, James B. Irwin și Alfred M. Warden

„Apollo-15” și-a început misiunea selenară

„Zburăm cu pilot automat. Ne aflăm la numai 15 m. deasupra punctului de contact. Gazele ejectate de motorul de punct de mult praf de pe sol, incit ne împiedică vizibilitatea. În sfîrșit, am luat contact cu solul. Nu există nici o indoaială — a raportat comandantul misiunii „Apollo-15”, David Scott.

Este ora 0,16 — ora Bucureștilor. Cosmonauții au aselenizat la numai 500 m. nord-est de punctul stabilit, în apropierea unui crater care a fost denumit „Saliu”, în memoria celor trei cosmonauți sovietici care și-au jertfit viața pentru largirea cunoștințelor omului asupra Universului. La 29 de minute după aselenizare, Scott a depresurizat cabina, s-a urcat pe carcasa propulsorului și a deschis chepengul situat în acoperișul modului. „O, ce prapeliște fantastică!” au fost primele sale cuvinte. Timp de 30 de minute, Scott a studiat împreună cu pilotul său, James B. Irwin, și stînci, ci au plecurile rotunde, a stabilit traseul primei

lăsa Selenai a fost făcut abed după aproape 13 ore de așelenizare, adică la ora 15,24 ora Bucureștilor. O cameră de luat vederi a transmis momentul coborîrii cosmonauților pe suprafața Lunii. Apoi electropneumaticul „Rover 1” a fost scos din partea inferioară a modului și supus unei „rodaj” în condițiile specifice ale Lunii. În continuare, cosmonauții au pornit spre sud, cu o viteză de 12 km pe oră, de-a lungul canionului Hatley, poposind în vecinătatea craterelor „Cottrell” și „St. George”. Ei au colecționat esanșioane de sol lunar din jurul fiecărui crater, au făcut măsurători și observații privind relieful, formațiile geologice, rezistența solului etc., aflîndu-se în permanent contact cu stațiile de la sol.

Înainte de a se înalța la modul, cosmonauții au făcut o expediție de cercetare la poartele Apeninilor. Creați vom putea conduce „Roverul” (autovehiculul selenar) în linie dreaptă. Munții de la orizont nu sînt cîțui și stîncioși, ci au plecurile rotunde și netede”. Primul pas pe supra-

C. Alexandroale
Washington

DIN LUMEA CAPITALULUI

ANGLIA

Șantierul naval „Upper Clyde” ocupate de muncitori

GLASGOW 31 (Agerpres). — Șantierul naval „Upper Clyde” din Glasgow declarat falimentar a fost ocupat, în cursul zilei de vineri, de către muncitorii. Delegații sindicatelor au anunțat că personalul va asigura desfășurarea normală a activității șantierului, folosind sistemul rotației echipelor de muncitori. Ocuparea de către lucrătorii a șantierului s-a produs după ce s-a anunțat lichidarea guvernului de a reorganiza și concentra șantierul, sporind valul concedierilor. Totodată, s-a anunțat că un alt mare șantier — „Scotstoun” — va înceta producția până la sfîrșitul anului. Se apreciază că un număr de aproximativ 25.000 de persoane vor fi silite să părăsească locul, și aceasta într-o regiune — Scoția — cu cel mai ridicat indice de șomaj din țară.

JAPONIA

Creșterea fără precedent a prețurilor

TOKIO 31. Corespondentul Agerpres, F. Tuu, transmite: Guvernul japonez a publicat „Cartea Albă anuală” asupra economiei, în care se subliniază că evoluția economică niponă în anul financiar 1970—1971 s-a caracterizat prin intensificarea activității de afaceri, creșterea fără precedent a prețurilor la mărfurile de consum și existența unui surplus în balanța de plăți externe.

Vinzările au început să scadă; în paralel, au scăzut și investițiile în domeniul echipamentelor industriale, fenomen pe care „Cartea Albă” îl atribuie, între altele, reducerii

cererii pentru produsele respective. Ritmul real al investițiilor a scăzut de la 12,7 la sută în perioada 1966—1969, la numai 8,1 la sută în ultima jumătate a anului 1970.

„Cartea Albă” arată, totodată, că, în anul fiscal trecut, prețurile la toate mărfurile de consum au crescut cu 7,3 la sută — cel mai mare procent înregistrat după război. Această creștere indică, după evaluările Cărilor, că procesul de recesiune economică se desfășoară paralel cu intensificarea inflației, rezultînd așa-numitul fenomen de stagnare-inflație.

Grevă generală în Ecuador

QUITO 31 (Agerpres). — Grevă generală de 48 de ore din Ecuador, declanșată de apelul Frontului unității al muncitorilor, a luat sfârșit. După cum a arătat liderii frontului, Jacinto Figueroa și Leonidas Cordova, greva — declarată în sprijinul revendicărilor privind îmbunătățirea condițiilor de viață, naționalizarea companiilor străine și înfăptuirea deplină a reformelor agrare — a cuprins aproape toată activitatea paralizîndu-se în diferite sectoare economice. „Prin această

acțiune, au spus ei, clasa muncitoare din Ecuador a înscris în istoria luptei sale una din paginile cele mai vibrante”. Autoritățile au arestat 150 de persoane, între care mai mult studenți care au organizat ample acțiuni de solidaritate cu greviștii.

Inflație, șomaj — consecințe ale politicii monopoliste

WASHINGTON 31. — Corespondentul nostru transmite: „Am ajuns în situația în care nimic nu mai poate opri cursul deosebit de rapid al creșterii numărului șomerilor și agravării inflației”, sublinia senatorul Jakob Javits. Aceasta părere este împărtășită de numeroși economiști americani care consideră că politica Administrației de la Ieși din inflație prin escaladarea șomajului a eșuat. Cifrele oficiale ale statisticilor acestei săptămîni arată că, în anul fiscal trecut, prețurile la toate mărfurile de consum au crescut cu 7,3 la sută — cel mai mare procent înregistrat după război. Această creștere indică, după evaluările Cărilor, că procesul de recesiune economică se desfășoară paralel cu intensificarea inflației, rezultînd așa-numitul fenomen de stagnare-inflație.

Grevă generală în Ecuador

QUITO 31 (Agerpres). — Grevă generală de 48 de ore din Ecuador, declanșată de apelul Frontului unității al muncitorilor, a luat sfârșit. După cum a arătat liderii frontului, Jacinto Figueroa și Leonidas Cordova, greva — declarată în sprijinul revendicărilor privind îmbunătățirea condițiilor de viață, naționalizarea companiilor străine și înfăptuirea deplină a reformelor agrare — a cuprins aproape toată activitatea paralizîndu-se în diferite sectoare economice. „Prin această

acțiune, au spus ei, clasa muncitoare din Ecuador a înscris în istoria luptei sale una din paginile cele mai vibrante”. Autoritățile au arestat 150 de persoane, între care mai mult studenți care au organizat ample acțiuni de solidaritate cu greviștii.

Inflație, șomaj — consecințe ale politicii monopoliste

WASHINGTON 31. — Corespondentul nostru transmite: „Am ajuns în situația în care nimic nu mai poate opri cursul deosebit de rapid al creșterii numărului șomerilor și agravării inflației”, sublinia senatorul Jakob Javits. Aceasta părere este împărtășită de numeroși economiști americani care consideră că politica Administrației de la Ieși din inflație prin escaladarea șomajului a eșuat. Cifrele oficiale ale statisticilor acestei săptămîni arată că, în anul fiscal trecut, prețurile la toate mărfurile de consum au crescut cu 7,3 la sută — cel mai mare procent înregistrat după război. Această creștere indică, după evaluările Cărilor, că procesul de recesiune economică se desfășoară paralel cu intensificarea inflației, rezultînd așa-numitul fenomen de stagnare-inflație.